Éléments de géométrieの 平行線に関する命題*

堀 井 政 信 † ‡

1 はじめに

昨年のシンポジウム(「Éléments de géométrie の定義・公理・命題」)[1]では、Adrien Marie Legendre(1752-1833)のÉléments de géométrie avec des notes/1812、蔵書印 École polytechnique(以下, e.ge.notes/1812) [2] の構成と内容について述べた。Charles Davies(1798-1876)の Elements of geometry and trigonometry translated from the french of a.m.legendre/1834、蔵書印 Harvard University (以下, e.ge.tr.translated/1834) [3] と比較対照し、次のことを明らかにした。定義は一致するが、公理「1点を通り与えられた直線に平行な直線は、1本のみ引かれる。」が、e.ge.notes/1812には含まれず e.ge.tr.translated/1834には含まれる。命題については、e.ge.notes/1812のPROPOSITION XIX,XX、…、XXIIIは、いずれも平行線に関する命題であるが、e.ge.tr.translated/1834の対応する命題と図が異なったり、対応する命題がなかったりし、対応する命題の順序も入れ替わっている。そして、e.ge.notes/1812のPROPOSITION XXIIはないるのの意であるが、用いられている図が異なっている。

^{*}津田塾大学 数学・計算機科学研究所 杉浦光夫先生傘寿記念第 18 回数学史シンポジウム, 2007.10.28

[†]e-mail: masa.horii@nifty.com, キーワード: 数学, 幾何学, 平行線, A.M. Legendre, École Polytechnique

[‡]メールマガジン 高校教員が始めた数学史 http://www.mag2.com/m/0000125834.htm/, ウェブサイト 高校教員が始めた数学史 http://homepage3.nifty.com/mathhis/

本報告では、e.ge.notes/1812 に公理「1 点を通り与えられた直線に平行な直線は、1 本のみ引かれる。」が含まれないことと PROPOSITION XIX,XX、…、XXIII の証明との関係について考える.

2 AXIOMES $(e.ge.notes/1812) \succeq Axioms(e.ge.tr.translated/1834)$

e.ge.notes/1812のAXIOMES と e.ge.tr.translated/1834の Axioms は,公理の数が異なる。e.ge.notes/1812のAXIOMES は 5 項目であり、e.ge.tr. translated/1834の Axioms は 13 項目である。e.ge.notes/1812の AXIOME (5 項目) については e.ge.tr.translated/1834の Axioms にそれぞれ対応するものがある。そして、e.ge.tr.translated/1834の Axioms には e.ge.notes/1812の AXIOMES にない公理が 8 項目ある。

その8項目の中で、12番目は「12. Through the same point, only one straight line can be drawn which shall be parallel to a given line.」である. 「12. 1点を通り与えられた直線に平行な直線は、1本のみ引かれる.」を要請しており、平行線公理に相当する. これが e.ge.notes/1812の AXIOMES には含まれない.

3 『フロリアン・カジョリ初等数学史』

Florian Cajori は『フロリアン・カジョリ初等数学史』 [4] において非ユークリッド幾何学以前の歴史を述べ、A.M. Legendre について次のように書いている.「あどりあん・まりー・るじゃんどる(1752-1833)ノ研究ハ、興味アルモノデアル.彼ハゆーくりっどノ公準ガ、"三角形ノ内角ノ和ハ二直角二等シ"ト云フ定理ト等値デアルコトヲ悟リ、之ニ解析的ノ證明ヲ與ヘタ.然シ彼ハ其ノ際相似形ノ存在ヲ假定シタノデアル.るじゃんどるハ是ヲ以テ満足シナカッタ」.この「解析的ノ證明」が本報告の主題である.

4 A History of Non-Euclidean Geometry

A History of Non-Euclidean Geometry [5] において、A.M. Legendre が Éléments de géométrie avec des notes の初版(1794年)で与えた、parallel postulate(平行線公準)の証明の問題点が述べられている.それによると A.M. Legendre は、ある直線 AB に対して垂線 BD と斜めの線 AC がある場合、斜めの線 AC 上を点が移動するとその点から直線 AB に下ろした垂線の足はいずれ点 B と一致すると結論を下し、垂線と斜めの直線は必ず交わるから parallel postulate(平行線公準)の一般的な場合を演繹することは難しくないことを"proved"(証明)した.しかし、Semen Emel'yanovič Gur'ev(1746-1813)は、正の項の収束性の級数の部分和が単調増加であることが、その部分和が級数の和を越えることを意味しないように、垂線の足と点 A との距離が単調増加であることが、その距離を任意に大きくできることを意味しないと指摘した.

5 *e.ge.notes/*1812の平行線に関する命題

5.1 PROPOSITION XIX

e.ge.notes/1812のDÉFINITIONS XIIは「Deux lignes sont dites paralleles, lorsque, étant situées dans le mème plan, elles ne peuvent se rencontrer à quelque distance qu'on les prolonge l'une et l'autre.」であり、平行の定義について述べている.

e.ge.notes/1812 の PROPOSITION XV は「D'un point A donné hors d'une droite DE, on ne peut mener qu'une seule perpendiculaire à cette droite.」であり、直線の外の点からその直線への垂線の数についての命題である.この命題は、PROPOSITION VI「2 辺と夾角が等しいとき、2 つの三角形は合同である.」、PROPOSITION IV「 \angle ACD + \angle DCB = 2 \angle R \rightarrow \Box AC,CB は 1 本の直線」、AXIOMES 4 「1 点から他の点へはただ 1 本の直線が引ける.」により正しく証明されている.

e.ge.notes/1812 O PROPOSITION XIX II \(\sigma \) deux droites AC, BD, sont perpendiculaires à une troisieme AB, ces deux lignes seront paralleles,

c'est-à-dire, qu'elles ne pourront se rencontrer à quelque distance qu'on les prolonge.」,すなわち「AC \bot AB,BD \bot AB \to AC \parallel BD」である.この命題は,DÉFINITIONS XII,PROPOSITION XVにより正しく証明されている.ただ,証明に出てくる点 O が巻末の図に記載されておらず,命題にも証明にも出てこない直線 AE が書かれている.対応する e.ge.tr.translated/1834の PROPOSITION XVIII の図は,内容は共通するが別の図であり,点 O が書かれている.

5.2 PROPOSITION XX

e.ge.notes/1812 の PROPOSITION XX は「La droite BD étant perpendiculaire à AB, si une autre droite AE fait avec AB l'angle aigu BAE, je dis que les droites BD, AE, prolongées suffisamment, se rencontreront.」, すなわち「BD \bot AB, \angle BAE < \angle R \rightarrow BD \lor AE は交わる」である.BD \bot AB, \angle BAE が鋭角のとき,AE \bot の点がEの方向に移動すると,その点から AB \bot に下ろした垂線の足はBに近づくので,直線 BD \lor 直線 AE は交わるとしている.しかし,Gur'ev が A History of Non-Euclidean Geometry において,e.ge.notes の初版(1794年)に掲載された parallel postulate(平行線公準)の証明について指摘しているように,証明は正しくない.巻末の図は A History of Non-Euclidean Geometry に掲載されている図とほぼ一致する.

e.ge.notes/1812 は第9版であるが、この部分は初版と同じであることがわかる. 巻末の図は PROPOSITION XIX と同じであり、直線 AE が命題と証明に出てくる. この命題は THÉORÈME でなく LEMME であり、e.ge.tr.translated/1834 に対応する命題がない.

5.3 PROPOSITION XXI

e.ge.notes/1812 \mathcal{O} PROPOSITION XXI it $\lceil Si \text{ deux droite } AC,BD, \text{ font avec une troisieme } AB, \text{ deux angles intérieurs } CAB,ABD, \text{ dont la somme soit égale à deux droits, les deux lignes } AC,BD, \text{ seront paralleles.} \rfloor$,

わち「 \angle CAB + \angle ABD = 2 \angle R \rightarrow AC $\|$ BD」である. PROPOSITION II 「直線 AB と直線 CD が交わるとき, \angle ACD+ \angle BCD = 2 \angle R である.」,PROPOSITION VII「1 辺と両端の角が等しいとき,2 つの三角形は合同である.」,PROPOSITION XIX「AC \bot AB,BD \bot AB \rightarrow AC $\|$ BD」により正しく証明されている. ただ,巻末の図には,命題にも証明にも表れない直線 AI が書かれている. 対応する e.ge.tr.translated/1834 の PROPOSITION XIX の図は,内容は共通するが別の図である.

5.4 PROPOSITION XXII

e.ge.notes/1812のPROPOSITION XXIIは「Si deux lignes droites AI,BD, font avec une troisieme AB, deux angles intérieurs BAI,ABD, dont la somme soit moindre que deux angles droits, les lignes AI,BD, prolongées, se rencontreront.」,すなわち「∠BAI + ∠ABD < 2 ∠R→AI とBD は交わる」である.この命題はEuclidのfifth postulate(第5公準)に相当する.PROPOSITION XXXを用いて証明しており,正しくない.巻末の図はPROPOSITION XXI と同じであり,直線 AI が命題と証明に出てくる.対応する e.ge.tr.translated/1834のPROPOSITION XXI の図は,内容は共通するが別の図である.

5.5 PROPOSITION XXIII

e.ge.notes/1812 の PROPOSITION XXIII は「Si deux lignes paralleles AB,CD, sont rencontrées par une sécante EF, la somme des angles intérieurs AGO,GOC, sera égale à deux angles droits.」,すなわち「 $AB \parallel CD \rightarrow \angle AGO + \angle GOC = 2 \angle R$ 」である.PROPOSITION XXII を用いて証明しており,正しくない.

6 終わりに

e.ge.notes/1812の PROPOSITION XXI と PROPOSITION XXIII は互いに逆の命題であるが、用いられている図が異なっている。e.ge.notes/1812の PROPOSITION XXIの図は、対応する e.ge.tr.translated/1834の PROPOSITION XIX の図と、内容は共通するが別の図である。e.ge.notes/1812の PROPOSITION XXIIIの図は、対応する e.ge.tr.translated/1834の PROPOSITION XX の図とほぼ同じである。e.ge.tr.translated/1834の PROPOSITION XIX と PROPOSITION XX は同じ図が用いられており、命題の順序も連続している。

F. Cajori が書いているように、A.M. Legendre は証明が十分でないことを認識していた。 e.ge.notes はよく売れ多くの版を重ねた。その中で A.M. Legendre と C. Davies は内容を書き直したと考えられる。 e.ge.notes/1812 と e.ge.tr.translated/1834 はその過程の 1 冊である。

参考文献

- [1] 堀井政信「Éléments de Géométrie の定義・公理・命題」『津田塾大学 数学・計算機科学研究所報 28 第 17 回数学史シンポジウム (2006) 』, 津田塾大学 数学・計算機科学研究所, 2007 年, 374-380 頁
- [2] Adrien Marie Legendre, Éléments de Géométrie avec des notes, CHEZ FIRMIN DIDOT, 1812
- [3] Charles Davies, Elements of Geometry and Trigonometry translated from the french of a.m.legendre, HARPER AND BROTHERS, 1834
- [4] Florian Cajori, 小倉金之助責任編輯, 三上義夫校閲, 小倉金之助・井 出彌門譯註増補,『フロリアン・カジョリ初等数学史』, 山海堂出版部, 1928年, 436頁
- [5] B.A.Rosenfeld, A History of Non-Euclidean Geometry, Evolution of the Concept of a Geometric Space, Springer-Verlag, 1988, 103-104頁